

723760-2026 - Iomaíocht

**An Ghearmáin – Architectural services for outdoor areas – Kuhlache Ost – Freianlagenplanung
Leistungsphasen 3 bis 8 im Rahmen der Vorbereitung der Landesgartenschau Lutherstadt
Wittenberg 2028**

OJ S 203/2026 20/10/2026

**Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú
Seirbhísí**

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Lutherstadt Wittenberg

R-phost: laga@wittenberg.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Kuhlache Ost – Freianlagenplanung Leistungsphasen 3 bis 8 im Rahmen der Vorbereitung der Landesgartenschau Lutherstadt Wittenberg 2028

Cur síos: Die 6. Sachsen-Anhaltische Landesgartenschau findet im Jahr 2028 in der Lutherstadt Wittenberg statt, einer Stadt, deren Geschichte untrennbar mit der Reformation verbunden ist. Mit der Schlosskirche, der Stadtkirche St. Marien, dem Lutherhaus und dem Melancthonhaus verfügt sie über vier UNESCO-Welterbestätten. Zugleich ist Wittenberg eine Stadt an der Elbe. Die Flusslandschaft prägt ihren Landschaftsraum und bildet den Übergang zwischen historischer Altstadt und Fluss. Die Landesgartenschau Lutherstadt Wittenberg 2028 steht unter der Leitidee „Gartenschau im Welterbe“. Die sogenannte Kuhlache bildet einen zentralen Landschafts- und Ausstellungsbereich zwischen historischer Stadt und Elbe. Für den Teilbereich Kuhlache Ost liegt ein Vorentwurf auf dem Stand der Leistungsphasen 1 und 2 für Freianlagen nach HOAI 2021 vor. Auf einer Revitalisierungsfläche von rund 25.500 m², davon rund 15.000 m² Staudenflächen, soll ein hochwertiger, dauerhaft nutzbarer Landschaftspark entstehen. Während der Landesgartenschau bildet die Kuhlache Ost den Kernbereich der gärtnerischen Präsentationen und Besucherangebote. Die Herausforderung auf der Fläche besteht darin, ein ansprechendes und gartenschauwürdiges Bild am Eröffnungstag 13.04.2028 zu präsentieren. Der Vorentwurf und die grundlegende Gestaltungsidee liegen vor und sind sehr eng gefasst. Einzelelemente und gestalterischen Teilprojekte sind bereits im Sinne der Leitidee für die Fläche vorgegeben. Die planerischen Leistungen betreffen in großen Teilen die Pflanzungen und gärtnerischen Präsentationen, die Pflege und die Planung und Umsetzung der gestalterischen Teilprojekte. Konstruktive, technische, materialbezogene und vegetationsfachliche Details sind daher Gegenstand der Planung, ebenso die örtliche Bauüberwachung im Sinne der Sicherstellung der Fertigstellung aller Leistungen bis zum Eröffnungstag der Gartenschau. Gegenstand der Vergabe ist demnach die planerische Fortschreibung dieses Vorentwurfs in den Leistungsphasen 3 bis 8. Die weitere Planung hat auf den vorhandenen Planungsgrundlagen, der räumlichen Grundidee sowie den in den Anlagen dokumentierten Gestaltungsprinzipien und Leitbildern stringent aufzubauen.

Aitheantóir an nós imeachta: 18ab5de3-2a25-4319-b5bb-289ee44dfee2

Aitheantóir inmheánach: LAGA LUWB Kuhlache FPL

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71222000 Architectural services for outdoor areas

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Lutherstadt Wittenberg

Foroinn tíre (NUTS): Wittenberg (DEE0E)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Éilliú:

Calaois:

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil:

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta:

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó:

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta:

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir:

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair:

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile:

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine:

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta:

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten Verpflichtungen: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123 bis 126 GWB. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter (1) in den letzten zwei Jahren • gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz oder • gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerendegesetz oder • gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz oder • gem. § 98c Abs. 1 Aufenthaltsgesetz mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist und ob (2) in den letzten drei Jahren gem. §§ 22, 24 Abs. 1

Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz (LkSG) mit einer Geldbuße nach Maßgabe des § 22 Abs. 2 LkSG belegt worden ist. Nicht fristgerecht eingereichte Angebote, schriftliche (in Papierform eingereichte) oder formlose Angebote werden im weiteren Verfahren nicht berücksichtigt. Der Bieter hat zu erklären, dass er keine Interessen vertritt, die im Widerspruch zur Ausführung des ausschreibungsgegenständlichen Auftrags stehen und diese nachteilig beeinflussen könnten. Verstoß gegen die Russlandsanktionen

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach:

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair:
Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta:
Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil:
Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc:
Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc:
Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh:
Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo:
Dócmhainneacht:

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Kuhlache Ost – Freianlagenplanung Leistungsphasen 3 bis 8 im Rahmen der Vorbereitung der Landesgartenschau Lutherstadt Wittenberg 2028

Cur síos: Die 6. Sachsen-Anhaltische Landesgartenschau findet im Jahr 2028 in der Lutherstadt Wittenberg statt, einer Stadt, deren Geschichte untrennbar mit der Reformation verbunden ist. Mit der Schlosskirche, der Stadtkirche St. Marien, dem Lutherhaus und dem Melancthonhaus verfügt sie über vier UNESCO-Welterbestätten. Zugleich ist Wittenberg eine Stadt an der Elbe. Die Flusslandschaft prägt ihren Landschaftsraum und bildet den Übergang zwischen historischer Altstadt und Fluss. Die Landesgartenschau Lutherstadt Wittenberg 2028 steht unter der Leitidee „Gartenschau im Welterbe“. Die sogenannte Kuhlache bildet einen zentralen Landschafts- und Ausstellungsbereich zwischen historischer Stadt und Elbe. Für den Teilbereich Kuhlache Ost liegt ein Vorentwurf auf dem Stand der Leistungsphasen 1 und 2 für Freianlagen nach HOAI 2021 vor. Auf einer Revitalisierungsfläche von rund 25.500 m², davon rund 15.000 m² Staudenflächen, soll ein hochwertiger, dauerhaft nutzbarer Landschaftspark entstehen. Während der Landesgartenschau bildet die Kuhlache Ost den Kernbereich der gärtnerischen Präsentationen und Besucherangebote. Die Herausforderung auf der Fläche besteht darin, ein ansprechendes und gartenschauwürdiges Bild am Eröffnungstag 13.04.2028 zu präsentieren. Der Vorentwurf und die grundlegende Gestaltungsidee liegen vor und sind sehr eng gefasst. Einzelelemente und gestalterischen Teilprojekte sind bereits im Sinne der Leitidee für die Fläche vorgegeben. Die planerischen Leistungen betreffen in großen Teilen die Pflanzungen und gärtnerischen Präsentationen, die Pflege und die Planung und Umsetzung der gestalterischen Teilprojekte. Konstruktive, technische, materialbezogene und vegetationsfachliche Details sind daher Gegenstand der Planung, ebenso die örtliche Bauüberwachung im Sinne der Sicherstellung der Fertigstellung aller Leistungen bis zum Eröffnungstag der Gartenschau. Gegenstand der Vergabe ist demnach die planerische Fortschreibung dieses Vorentwurfs in den Leistungsphasen 3 bis 8. Die weitere Planung hat auf den vorhandenen Planungsgrundlagen, der räumlichen Grundidee sowie den in den Anlagen dokumentierten Gestaltungsprinzipien und Leitbildern stringent aufzubauen.

Aitheantóir inmheánach: LAGA LUWB Kuhlache FPL

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71222000 Architectural services for outdoor areas

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Lutherstadt Wittenberg

Foroinn tíre (NUTS): Wittenberg (DEE0E)

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 07/04/2028

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ceanglas um iarraidh ar pháirt a ghlacadh

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:freelance#,#Besonders auch geeignet für:selbst#,
#Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Rechtsgrundlage: § 44 VgV i. V. m. § 122 GWB. •

Freianlagenplanung nach § 38 ff. HOAI: Bei natürlichen Personen Nachweis der Berechtigung zur Führung der Berufsbezeichnung „Landschaftsarchitekt“ durch Eintragung in die Architektenliste einer Architektenkammer oder gleichwertiger Nachweis des Herkunftsstaates.

• Freianlagenplanung nach § 38 ff. HOAI: Bei juristischen Personen Nachweis der Eintragung in ein Berufs- oder Handelsregister, soweit eine solche Eintragung nach den Rechtsvorschriften des Herkunftsstaates vorgesehen ist, sowie Nachweis, dass die für die Freianlagenplanung verantwortliche Projektleitung die erforderliche Berufsqualifikation rechtmäßig führt. • Für die narrativ-gestalterische Ausstellungskonzeption: Nachweis der fachlichen Qualifikation durch einschlägige Berufserfahrung und die geforderten Referenzen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Rechtsgrundlage: § 45 Abs. 1 Nr. 3 und Abs. 4 Nr. 2 VgV.

• Personenschäden: mindestens 2.000.000 EUR • Sonstige Schäden: mindestens 1.000.000 EUR • Jeweils zweifach maximiert. Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung bzw. ein Versicherungsnachweis vorzulegen. Soweit die geforderte Deckung noch nicht besteht, ist eine Bestätigung des Versicherers ausreichend, dass im Auftragsfall eine entsprechende Deckung hergestellt wird. Der endgültige Nachweis ist vor Auftragserteilung zu erbringen.

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Zwei Referenzen betreffen die Freianlagenplanung; zwei Referenzen betreffen die Entwicklung und Umsetzung narrativ-gestalterischer

Ausstellungskonzepte in Verzahnung mit einer Freianlagenplanung. A. Zwingende fachliche Mindestanforderungen Für die weitere Berücksichtigung müssen sämtliche nachfolgenden Mindestanforderungen erfüllt sein: - Mindestanforderung Ausstellung: Es muss mindestens ein (1) Referenzprojekt eingereicht werden, das die Anforderungen an die Ausstellungskonzeption erfüllt. In jeder einzelnen Teilwertung dieses Mindest-Referenzprojektes muss mindestens 1 Rohpunkt erreicht werden (keine Teilwertung mit 0 Rohpunkten). - Mindestanforderung

Projektteam: Beim Projektteam muss sowohl für die Projektleitung Freianlagenplanung als auch für die Projektleitung Ausstellungskonzeption jeweils mindestens 1 Rohpunkt erreicht werden. - Umgang mit weiteren Referenzen: Die Einreichung von bis zu zwei Referenzprojekten für die Freianlagenplanung und einem weiteren Referenzprojekt für die Ausstellungskonzeption ist notwendig. Diese weiteren Referenzen dienen der vergleichenden Auswahlwertung (Punkteerzielung). Ein Erreichen von 0 Rohpunkten in einzelnen Teilwertungen dieser weiteren Referenzen führt nicht zum Ausschluss vom Verfahren, sondern mindert lediglich die erreichbare Gesamtpunktzahl des Bewerbers. - Bewerber, die die oben genannten Mindestanforderungen (Mindest-Ausstellungsreferenz sowie Mindestpunkte beim Projektteam) nicht erfüllen, werden nicht in die weitere Auswahlwertung einbezogen. Referenzprojekte 1 und 2 - Freianlagenplanung Rechtsgrundlage: § 46 Abs. 3 Nr. 1 VgV. Für jede Referenz sind Projektbeschreibung mit Darstellung der Flächennutzung, Auftraggeber, erbrachte Leistungen und Baukosten brutto (KG 500) anzugeben. Eine gesonderte Teilwertung „Zeitraum“ erfolgt nicht. Erbrachte Leistungsphasen -LPH 3, 4, 5, 6, 7 und 8: je 1 Rohpunkt für nachweislich erbrachte und abgeschlossene Leistungsphase. Baukosten KG 500 brutto - über 1.400.000 EUR = 2 Punkte; 900.000 bis 1.400.000 EUR = 1 Punkt; unter 900.000 EUR = 0 Punkte Vergleichbarkeit Merkmale: - öffentlicher Park/Freiraum mit mindestens Honorarzone IV; - vergleichbare Größenordnung; - hohe pflanzplanerische Anforderungen; - komplexe Wege-/Besucherführung; - Integration besonderer Ausstattungen oder Objekte; - Planung bis zur baulichen Realisierung. Alle Merkmale = 2 Punkte mindestens drei Merkmale = 1 Punkt weniger als drei Merkmale = 0 Punkte Maximal 11 Rohpunkte je Freianlagenreferenz. Nur bei Erreichen von mindestens 1 Rohpunkt in jeder der drei Teilwertungen wird die Referenz in die Auswahlwertung einbezogen. Umrechnung auf 20 Wertungspunkte: Wertungspunkte = (erreichte Rohpunkte / 11) × 20. Rundung auf zwei Nachkommastellen. Referenzprojekte 3 und 4 - Ausstellungskonzeption und Verzahnung mit Freianlagenplanung Rechtsgrundlage: § 46 Abs. 3 Nr. 1 VgV. Für jede Referenz sind Projektbeschreibung, Auftraggeber, erbrachte Leistungen und Zeitraum der Leistungserbringung anzugeben. Berücksichtigt werden Referenzen mit maßgeblicher Leistungserbringung im Zeitraum vom 01.01.2006 bis zum Ende der Frist zur Einreichung des Teilnahmeantrags. Begleitung der Ausstellungskonzeption - Je 1 Rohpunkt für nachgewiesene Begleitung in Entwurf, Genehmigung, Ausführung, Vergabe und Realisierung. Vergleichbarkeit - Merkmale:- narrative Leitidee;- räumliche Dramaturgie;- Verbindung von Ausstellung und Freiraum;- illustrative/inszenatorische Objekte;- gärtnerische bzw. pflanzliche Ausstellungselemente; - Begleitung bis in Ausschreibung, Bemusterung und Realisierung. Alle Merkmale = 2 Punkte Mindestens drei Merkmale = 1 Punkt weniger als drei Merkmale = 0 Punkte Komplexität und Realisierungstiefe- Merkmale: - Konzept bis einschließlich Realisierung begleitet; - mehrere unterschiedliche Ausstellungselemente; - technische /konstruktive Schnittstellen; - Umsetzung im öffentlichen Raum; - verbindlicher Eröffnungstermin. Alle Merkmale = 2 Punkte; mindestens drei Merkmale = 1 Punkt; weniger als drei Merkmale = 0 Punkte Maximal 9 Rohpunkte je Ausstellungsreferenz. Nur bei Erreichen von mindestens 1 Rohpunkt in jeder der drei Teilwertungen wird die Referenz in die Auswahlwertung einbezogen. Umrechnung auf 20 Wertungspunkte: Wertungspunkte = (erreichte Rohpunkte / 9) × 20. Rundung auf zwei Nachkommastellen.

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (céatadán, beacht): 80,00

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Rechtsgrundlage: § 46 Abs. 3 Nr. 2 VgV. Für beide Leistungsbereiche ist jeweils eine verantwortliche Projektleitung zu benennen. Bereich:

Freianlagenplanung Anforderung: Landschaftsarchitekt oder gleichwertige, zur Aufgabenwahrnehmung berechtigende Qualifikation Rohpunkte: Berufserfahrung: mehr als 10 Jahre = 2 Punkte; 5 bis 10 Jahre = 1 Punkt; unter 5 Jahre = 0 Punkte; Mindestwert: mind. 1 Punkt Bereich: Ausstellungskonzeption Anforderung: einschlägige fachliche Qualifikation, nachgewiesen über Berufserfahrung und Referenzen Rohpunkte: Berufserfahrung /Referenzen; mehr als 10 Jahre = 2 Punkte; 5 bis 10 Jahre = 1 Punkt; unter 5 Jahre = 0 Punkte Mindestwert: mind. 1 Punkt Die Berufserfahrung ist nachvollziehbar durch Lebenslauf und/oder die vorgelegten Referenzen nachzuweisen. Maßgeblich ist die Berufserfahrung bis zum Ende der Frist zur Einreichung des Teilnahmeantrags. Maximal 4 Rohpunkte. Voraussetzung für die Auswahlwertung sind mindestens 1 Rohpunkt in jedem der beiden Bereiche. Umrechnung auf 20 Wertungspunkte: Wertungspunkte = (erreichte Rohpunkte / 4) × 20.

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (céatadán, beacht): 20,00

Eolas faoin dara céim de nós imeachta dhá chéim:

An líon íosta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 3

An líon uasta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 3

Beidh an nós imeachta ar siúl i gcéimeanna comhleanúnacha. I ngach céim, d'fhéadfaí roinnt rannpháirtithe a dhíchur

Forchoimeádann an ceannaitheoir an ceart an conradh a dhámhachtain ar bhonn na dtairiscintí tosaigh gan aon chaibidlíocht eile

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Planerisch-gestalterisches Verständnis

Cur síos: 1.1 Darstellung der Organisation und Struktur zur Einhaltung der Terminvorgaben im weiteren Planungsprozess. Erläuterung wie in Kenntnis des Planungsstandes der Bauablauf, und die Terminalsicherheit gewährleistet werden können 1.2 Darstellung der Qualitätssicherung Einordnung und Umgang mit dem Vorentwurf und den Vorgaben aus der Ausstellungskonzeption bezogen auf die Kuhlache Ost und Ableitung nachvollziehbarer Schwerpunkte für die weitere planerische Fortentwicklung und Umsetzung Benennung maximal fünf konkreter Punkte, die für die erfolgreiche Weiterplanung und Realisierung besonders relevant sind und Ableitung der daraus folgenden Konsequenz für die weitere Bearbeitung 1.3 Darstellung zum Thema Kosteneinhaltung Erläuterung wie in Kenntnis des Planungsstandes Kosteneinhaltung gewährleistet werden kann in Abhängigkeit der Termine und geforderten Qualitäten.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 34,57

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Qualität und auftragsbezogene Einbindung des vorgesehenen Projektteams

Cur síos: Die im Teilnahmewettbewerb erzielten Eignungspunkte werden nicht in die Zuschlagswertung übernommen. Auch die dort bewerteten Unternehmensreferenzen werden nicht erneut bepunktet. Bewertet werden die persönliche Qualifikation und Erfahrung der konkret für die Auftragsausführung vorgesehenen Schlüsselpersonen sowie deren tatsächliche Funktion, Verantwortung und persönliche Einbindung in das Projekt Kuhlache Ost. 2.1 Persönliche Qualifikation und Erfahrung der für die Freianlagenplanung vorgesehenen Schlüsselperson(en) mit vergleichbaren Freianlagenprojekten und deren

planerischer Umsetzung bis zur Realisierung. 2.2 Persönliche Qualifikation und Erfahrung der für die Ausstellungskonzeption bzw. die Verbindung von Ausstellung und Freiraum vorgesehenen Schlüsselperson(en) mit entsprechenden Projekten. 2.3 Plausibilität und Verbindlichkeit der für Kuhlache Ost vorgesehenen Funktion, Verantwortung und persönlichen Einbindung der Schlüsselpersonen in den wesentlichen Planungs-, Vergabe- und Realisierungsphasen.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 29,63

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Bewertet wird der wertbare Gesamtangebotspreis inklusive der Nebenkosten auf Grundlage des für alle Bieter einheitlichen Leistungs- und Preisblatts. Die Ermittlung der Preispunkte erfolgt nach der unter Ziffer 6.2 festgelegten Bewertungsmethodik

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 18,52

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Qualität der Präsentation

Cur síos: Klarheit und Strukturiertheit der Unterlagen, (Aufbereitung der Folien des Vortrags), Verständlichkeit, Lesbarkeit Strukturiertheit der Gesamtdarstellung und Vermittlung der Präsentation im mündlichen Vortrag Präsentation der Herangehensweise der Leistungserfüllung gemäß den Bestandteilen 1.1- 1.3

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 17,28

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 21/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=889707>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí an nóis imeachta:

An dáta a mheastar a sheolfar na cuirí chun tairiscintí a chur isteach: 03/11/2026

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=889707>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 28/10/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Vergabestelle behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, Eignungsnachweise, Zertifikate oder sonstige

Erklärungen gemäß § 56 Abs. 2 VgV nachzufordern. Ein Anspruch der Bieter auf eine Nachforderung besteht jedoch nicht. Werden Unterlagen nachgefordert, hat der Bieter diese innerhalb einer von der Vergabestelle gesetzten, kalendermäßig bestimmten Frist einzureichen. Unterlagen, die die Preise oder die inhaltliche Bewertung der Zuschlagskriterien betreffen, sind von der Nachforderung ausgeschlossen. Unvollständige Angebote, bei denen Nachforderungen nicht fristgerecht erfüllt werden, werden vom Verfahren ausgeschlossen.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Tá gá le comhaontú neamhnochta: níl

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh:

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit: der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Lutherstadt Wittenberg

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Lutherstadt Wittenberg

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:

Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: SALEG Landes- und Kommunalservicegesellschaft mbH

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Lutherstadt Wittenberg

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0000

Ainm oifigiúil: Lutherstadt Wittenberg

Uimhir chlárúcháin: 115/144/50023

Baile: Lutherstadt Wittenberg
Cód poist: 06886
Foroinn tíre (NUTS): Wittenberg (DEE0E)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: laga@wittenberg.de
Teil.: +49 3491 421 91390

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair
Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair
Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: SALEG Landes- und Kommunalservicegesellschaft mbH
Uimhir chlárúcháin: HRB 35296
Baile: Magdeburg
Cód poist: 39104
Foroinn tíre (NUTS): Magdeburg, Kreisfreie Stadt (DEE03)
Tír: An Ghearmáin

Róil na heagraíochta seo:

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt
Uimhir chlárúcháin: t:03455141536
Baile: Halle (Saale)
Cód poist: 06112
Foroinn tíre (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)
Tír: An Ghearmáin

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú: f0dcbc4f-e5b2-4047-ad39-08c31629eb9e-01
An phríomhchúis leis an athrú: Faisnéis nuashonraithe

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0000

Cur síos ar na hathruithe: Vor dem Hintergrund der engen Terminkette und unter Berücksichtigung der eingegangenen Fragen wurde die Vergabeunterlage noch einmal kritisch betrachtet und einzelne Bestandteile noch einmal hinsichtlich der notwendigen Leistungserbringung neu bewertet. Die Eignungskriterien haben sich nicht geändert. Die Zuschlagskriterien wurden im Hinblick auf das weitere Verfahren angepasst. Ein 2-seitiges Konzept entfällt. Stattdessen sind das Angebot einzureichen und dann unter Berücksichtigung der Zuschlagskriterien dem Auftraggeber zu präsentieren. Das Vergabeverfahren wurde in der Unterlage noch mal näher erläutert.

Athraíodh na doiciméid soláthair an: 19/10/2026

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 65d3e2ae-dae6-4531-810a-83f1c382379e - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 19/10/2026 11:23:58 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 723760-2026

Uimhir eagráin IO S: 203/2026

Dáta foilsithe: 20/10/2026